

ST. BERNARD'S CHURCH

OUR LADY OF PROVIDENCE PARISH

NOVEMBER 04, 2018

Schedule of Masses | Horario de Misa

Lord's Day Masses | Misas del Día del Señor

Vigil: 4:00 p.m.

Sunday: 9:00 a.m., 11:00 a.m. (Spanish) & 5:00 p.m.

Weekday Masses | Misas de la semana

Wednesday – Friday: 8:15 a.m.

Thursday: 7:00 p.m. (Spanish)

Holy Days | Días Sagrados

Feast: 8:15 a.m., 5:30 p.m. & 7:00 p.m. (Spanish)

Holy Hour | Hora Sagrada

Thursday: 6:00 p.m. - 7:00 p.m.

Sacraments | Sacramentos

Reconciliation | Reconciliación

Saturday: 3:30 p.m.

Thursday: 6:15 p.m. – 6:45 p.m.

or by appointment

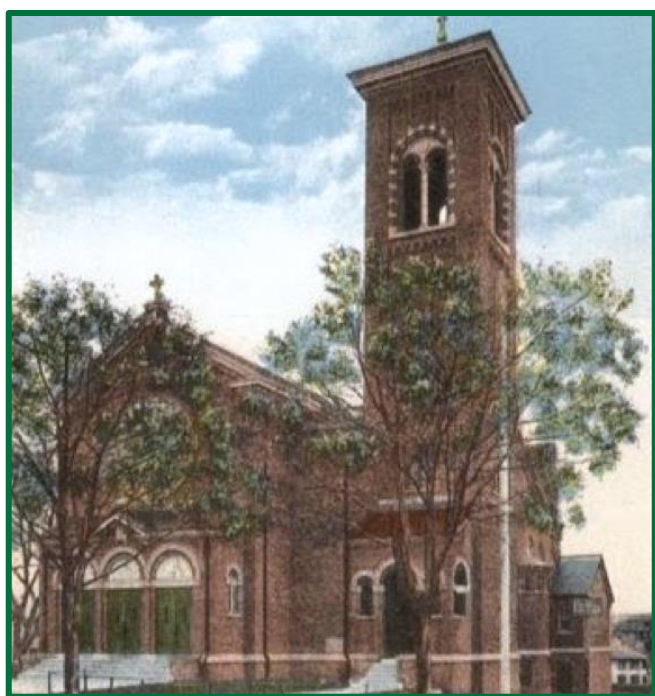
Baptism | Bautismo

Please call the office to schedule all baptisms.

Por favor comunicarse a la oficina para programar los bautismos.

Marriage | Matrimonio

Please call the office at least 9 months prior to the anticipated date. Por favor comunicarse a la oficina por lo menos 9 meses antes de la boda.



Church Dedicated November 6th, 1921

Bishop of Worcester

Most Reverend Robert J. McManus

Pastor

Rev. Jonathan J. Slavinkas

Pastor@olpworchester.org

Assisting Priest

Rev. William E. Reiser, S.J.

Deacon

Myles R. Hayes

Religious Education | Spanish Apostolate

Sister Susi Miranda, X.M.M.

religioused@olpworchester.org

spanishapostolate@olpworchester.org

Special Ministry

Sister Rena Mae Gagnon, P.F.M

Custodial

Alberto Rosario Ramirez

Finance Committee

Chairperson: Matt Geiger

Parish Secretary

Renee Jalbert

Parish Office Hours | Horas de Oficina

236 Lincoln Street, Worcester, MA 01605

Monday - Thursday | Lunes - Jueves

9:30 a.m. – 2:30 p.m.

508-755-3820 (Office) | 508-755-7196 (Fax)

parish@olpworchester.org | www.olpworchester.org

Food Pantry | Despensa de Alimentos

Harlow Street Entrance | 2nd Floor

2nd & 4th Monday of the Month | 2^o & 4^o Lunes del Mes

5:00 p.m. – 6:00 p.m.

Marie Anne Center

236 Lincoln Street, Worcester, MA 01605

Director: Sister Michèle Jacques, S.S.A.

marieannecenter@olpworchester.org

www.marieannecenter.org

508-736-6986

Mass Intentions | Intenciones Para Las Misas

November | Noviembre 03 Saturday | Sabado

4:00 p.m. Dennis M. O'Rourke † (15th Anniversary)

November | Noviembre 04 Sunday | Domingo

9:00 a.m. Deceased Members of the Dagnello Family

11:00 a.m. Manuel Montaleza, Sarbelia Rodriguez,

Rosa Calderon & Enrique Auquilla †

5:00 p.m. Hugh D. Rankin †

November | Noviembre 07 Wednesday | Miércoles

8:15 a.m. Antionette Mobilio †

November | Noviembre 08 Thursday | Jueves

8:15 a.m.

7:00 p.m.

November | Noviembre 09 Friday | Viernes

8:15 a.m. A Special Intention for Healing

November | Noviembre 10 Saturday | Sabado

4:00 p.m. James Cassidy † (9th Anniversary)

November | Noviembre 11 Sunday | Domingo

9:00 a.m. Deceased Members of the Trzcinski Family

11:00 a.m.

5:00 p.m.

If you wish to have a Mass said for either the living or deceased or for a particular intention, please call the office.

Si usted desea alguna misa por algún motivo especial o por el alma de algún ser querido, favor de llamar a la rectoría de la parroquia.

Prayer to St. Michael the Archangel

St. Michael the Archangel, defend us in battle; be our defense against the wickedness and snares of the devil. May God rebuke him, we humbly pray; and do thou, O prince of the heavenly hosts, by the power of God, thrust into hell Satan and all the evil spirits who prowl about the world, seeking the ruin of souls. Amen.

Oración a San Miguel Arcángel

San Miguel Arcángel, defiéndenos en la lucha. Sé nuestro amparo contra la perversidad y acechanzas del demonio. Que Dios manifieste sobre él su poder, es nuestra humilde súplica. Y tú, oh Príncipe de la Milicia Celestial, con el poder que Dios te ha conferido, arroja al infierno a Satanás, y a los demás espíritus malignos que vagan por el mundo para la perdición de las almas. Amén.



Entrance Hymn: 759
 Offertory Hymn: 505
 Communion Hymn: 567
 Recessional Hymn: 504

READINGS 1019 | LECTURAS 238

Weekly Collection | Colecta Semanal

Weekly	\$1,591.00
Holy Days	\$84.00
Fuel	\$86.00
Gym Rentals	\$270.00
Building Fund	\$70.00
Food Pantry	\$130.00
Candle Money	\$40.00
Total	\$2,271.00

Weekly Expenses | Gastos Semanal

Salaries	\$5,551.00
Expenses	\$135.18
Total	\$5,686.18

We are deeply grateful to all who financially support the work of our parish community. May God help us to be responsible stewards of the material and spiritual goods that have been given to our parish.

Agradecemos profundamente a todos los que apoyan financiando el trabajo de nuestra comunidad parroquial. Dios nos ayude a ser administradores responsables de los bienes materiales y espirituales que se han dado a nuestra parroquia.



St. Bernard's Church
 was dedicated on
 November 6, 1921

31st Sunday in Ordinary Time

And 'to love him with all your heart, with all your understanding, with all your strength, and to love your neighbor as yourself' is worth more than all the burnt offerings and sacrifices." (MARK 12:33) Of all the gifts that God gives us the one He wants the most is our heart. He wants us to share out of love, not out of obligation. Using our talent in parish ministry and contributing money to support our parish mission is important, but it's more important to spend time in prayer with God daily and discern how He is calling us to be generous with all of our gifts. Not just the visible ones, but the invisible ones like love, mercy and forgiveness.

31° Domingo En Tiempo Ordinario

"Y 'amarlo con todo tu corazón, con todo tu entendimiento, con todas tus fuerzas, y amar a tu prójimo como a ti mismo' vale más que todas las ofrendas y sacrificios." (MARCOS 12:33) De todos los dones que Dios nos da, el que Él más quiere es nuestro corazón. Él quiere que compartamos por amor, no por obligación. Usar nuestro talento en el ministerio parroquial y contribuir dinero para apoyar nuestra misión parroquial es importante, pero es más importante dedicar tiempo a la oración con Dios a diario y discernir cómo nos llama a ser generosos con todos nuestros dones. No solo los visibles, sino los invisibles como el amor, la misericordia y el perdón.



Our Lady of Providence will continue to offer Thanksgiving Day Food to those in need. Registration forms are located on the table at the entrance of

the Church. All forms **must** be submitted to the office prior to November 15th. Distribution will take place in the Gym on Tuesday, November 20th from 5-6pm.

Nuestra Parroquia continuara a ofrecer la despensa de Thanksgiving para quien necesite. Las registraciones se encuentran en la mesa de entrada y deben de entregarse a la oficina de la Rectoría antes del 15 de Noviembre. La distribución se realizará el Martes 20 de Nov. en el Gym.

Taize in Worcester

The Taize group that has been singing at Assumption College for six years has moved to Blessed Sacrament, 551 Pleasant St., Worcester. The next service is Nov. 11 at 7 pm. The Taize tradition is a style of sacred music and prayer developed in France after World War II by Catholic and Protestants to come together in song and prayer for peace in the world and unity in the Christian faith. Folks who come are given songbooks to sing along if they wish to. For those who wish to sing with the choir, please contact Will Raymond at 508-775-3847 or will@rbusinessservices.com

A special THANK YOU to all of those who generously donated candy and their time to make our Halloween Fest a success!



Betania II Spiritual Retreat & Conference Center
154 Summer Street, Medway, MA 02053
Invites you to a **Catholic Retreat for Men**
Saturday, December 15th from 10am-5pm
Cost is \$50 and includes Hot Lunch
Reservation Required prior to Retreat
For more info please call 508-533-5377
or visit www.betania2.org

Knights of Columbus Can & Bottle Drive



Please remember our ongoing drive. Rinsed Returnables can be placed in the boxes at the main entrance of the Church.

Reminder: The Retreat for Religious Education Parents will be on Saturday, December 8th from 9am-1:30pm. Please meet in the Church. See Sr. Susi with questions.
Recordatorio: Retiro para padres de familia de Educacion Religiosa, el Sabado 8 de Diciembre de 9am a 1:30.

Todo invitados a festejar FRIENDSGIVING

Sábado 17 de Noviembre en el Gym
Hora social de 5pm-6pm
Cena de Thanksgiving 6pm
Seguido por Café y antojitos
Habrá venta de bebidas para adultos
Adultos 12\$ menores de 12-6\$ y menores de 5 gratis
Venta de tickets después de las misas de
Noviembre 4 y 11

Please join us for a FRIENDSGIVING

Saturday, November 17th in the Gym
Social Hour 5pm-6pm
Thanksgiving Dinner 6pm
Followed by Coffee & Dessert
A Cash Bar will be offered
Children under 5 Free • Children 6-12 \$6 • Adults \$12
Tickets will be on sale after Mass November 3,4,10 & 11